

Τεχνικό Επιμελητήριο Ελλάδας

ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ
ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ ΕΝΗΜΕΡΩΣΗ

ΤΕΕ

ΤΕΥΧΟΣ 630

25 | 04 | 2014

ΣΗΜΕΡΑ

Οι Έλληνες θα βλέπουν τον αγωγό να διέρχεται από τη χώρα τους, αλλά η Ελλάδα να μην επωφελείται. Οι προδιαγραφές των έργων του αγωγού TAP (Trans Adriatic Pipeline) «είναι μόνο για ξανθά μαλλιά και γαλάζια μάτια», κατά τη χαρακτηριστική έκφραση στελέχους μεγάλης ελληνικής κατασκευαστικής εταιρείας!

Οι εργασιές, συνολικού προϋπολογισμού περίπου 1,5 δισ. ευρώ, για το μήκος 863 χιλιομέτρων έργο (τα 550 χλμ. εντός ελληνικού εδάφους), υπολογίζονται σε 15, αλλά κατά την άποψη στελεχών της κοινοπραξίας που διαχειρίζεται την κατασκευή και αφήνεται να διαρρέει, το εγχώριο τεχνικό δυναμικό δεν διαθέτει τις δυνατότητες που απαιτούν αυτές και κατά συνέπεια είναι πιθανό να περιοριστεί σε ρόλο υπεργολάβου, κυρίως στα έργα οδοποιίας.

Εφόσον αυτές οι πληροφορίες επιβεβαιωθούν, οι ...τυμπανοκρουσίες της κυβέρνησης, του ΙΟΒΕ και ορισμένων άλλων παραγόντων περί άμεσης ωφέλειας της ελληνικής οικονομίας κατά τη φάση της κατασκευής, «πάνε περίπατο», ιδίως ως προς το σκέλος της ανεργίας, που μαστίζει ιδιαίτερα τους νομούς από τους οποίους θα διέλθει ο αγωγός επί ελληνικού εδάφους. Και δεν θα είναι η πρώτη φορά.

Το Εργατικό Κέντρο Κομοτηνής, μιας σκληρά δοκιμαζόμενης από την ανεργία περιοχής, είχε επισημάνει από τον περασμένο Οκτώβριο ότι «ο ήδη υφιστάμενος αγωγός αερίου στην περιοχή, παρότι πέρασε μέσα από τις Σάπες, δεν πήρε ούτε έναν εργαζόμενο από το νομό. Μια ιταλική εταιρεία, που έφτιαξε πυλώνες της ΔΕΗ, απασχόλησε Ρουμάνους και Βούλγαρους εργάτες, όχι νότιους!». Δηλαδή, καλές οι ξένες επενδύσεις, αρκεί να προσφέρουν κάτι στη χώρα.

Κάθε πρωί στο ηλεκτρονικό ταχυδρομείο σας
το "Newsletter TEE".

Απευθείας διαδικασία εγγραφής: <http://lists.tee.gr/cgi-bin/mailman/listinfo/info-tee>

ΠΕΡΙΕΧΟΜΕΝΑ

- ΣΕΛ. 2 ατζέντα θεμάτων μηχανικών
- ΣΕΛ. 3 - 4 θέματα μηχανικών
- ΣΕΛ. 5 διεθνή θέματα
- ΣΕΛ. 6 πρωτοσέλιδα εφημερίδων
- ΣΕΛ. 7- 8 αποκόμματα εφημερίδων

Η ευρωπαϊκή μετάφραση χρειάζεται και μηχανικούς

Η επικείμενη ανανέωση σημαντικού μέρους των μεταφραστών σε Βρυξέλλες και Λουξεμβούργο δίνει ευκαιρίες για απασχόληση. Η πρώτη γενιά των μεταφραστών τεχνικής κατεύθυνσης αρχίζει να αποχωρεί σταδιακά λόγω ορίου ηλικίας από τις υπηρεσίες της ΕΕ.

Αναλυτικά στη σελ 4

ΕΚΔΙΚΑΖΟΝΤΑΙ ΝΕΕΣ ΠΡΟΣΦΥΓΕΣ ΣΤΙΣ 9 ΜΑΙΟΥ

Στο ΣτΕ ξανά ο νόμος για τα αυθαίρετα

Ενώπιον του ανώτατου ακυρωτικού δικαστηρίου θα βρεθούν για ακόμα μια φορά οι ρυθμίσεις νομιμοποίησης αυθαιρέτων. Στις 9 Μαΐου οι προσφυγές ενάντια στον νόμο Καλαφάτη (ν.4178/13) θα δικαστούν από την Ολομέλεια του Συμβουλίου της Επικρατείας. Δημοσιεύματα του Τύπου αναφέρουν ότι ο νόμος λειτούργησε ως «ομπρέλα» για τα αυθαίρετα του ν.4014/11, αφότου ο τελευταίος κρίθηκε αντισυνταγματικός, ωστόσο είναι πολύ πιθανό να έχει την ίδια τύχη με ό,τι αυτό συνεπάγεται.

Τα τελευταία χρόνια έχει θεσπιστεί μια σειρά ρυθμίσεων για τη νομιμοποίηση αυθαιρέτων: Πρώτα ο νόμος Σουφλιά (ν. 3775/09) και κατόπιν ο νόμος Μπιρμπίλη (ν.3843/10) για τους ημιυπαίθριους: ο πρώτος «πάγωσε» με εντολή του ΣτΕ και αντικαταστάθηκε από τον δεύτερο, που προσεβλήθη αλλά κρίθηκε συνταγματικός. Ακολούθησε ο νόμος Παπακωνσταντίνου (ν.4014/11) που έδωσε τη δυνατότητα νομιμοποίησης αυθαιρέτων και τον περασμένο Οκτώβριο κρίθηκε αντισυνταγματικός με την απόφαση 3341/13 της Ολομέλειας.

Λίγο ωστόσο, το καλοκαίρι του 2013 θεωρήστηκε ο νόμος Καλαφάτη (ν.4178/13), ο οποίος διαβλέποντας τα προβλήματα αντι-



συνταγματικότητας του ν.4014/11 λειτούργησε ως ομπρέλα προστασίας των δηλωθέντων αυθαιρέτων.

Σύμφωνα με πληροφορίες του Τύπου η εκδίκαση της Παρασκευής 9 Μαΐου που δεν αποκλείεται να πάρει αναβολή λόγω των μεγάλων πολιτικών αλλά και οικονομικών προεκτάσεων της υπόθεσης, θα εκδικαστεί κατόπιν προσφυγής ιδιωτών (από το Μαρούσι Αττικής, την Ηγουμενίτσα, τη Λαμία και το Δερβένι Κορινθίας), οι οποίοι είχαν στραφεί και κατά του προηγούμενου νόμου.

Οι υποθέσεις τους είχαν συνεκδικαστεί στις αρχές του χρόνου από την Ολομέλεια του ΣτΕ, ακυρώνοντας το οικοδόμημα του ν. 4014/2011.

Μέχρι τον Ιανουάριο του 2014 περίπου 90.000 αυθαίρετα είχαν «μεταφερθεί» από τον 4014/11 στον νέο νόμο, πλέον των 170.000 νέων δηλώσεων.

Αναλυτικά στη σελ. 3 ➡➡

«Αρχιτεκτονική και πόλη στην Ευρώπη»

Η 2η Διεθνής Μπιενάλε Αρχιτεκτονικής Θεσσαλονίκης με τίτλο "Αρχιτεκτονική και Πόλη στην Ευρώπη" διοργανώνεται (14 Μαΐου – 15 Ιουλίου 2014) από το Τμήμα Αρχιτεκτόνων της Πολυτεχνικής Σχολής του Α.Π.Θ., το Μακεδονικό Μουσείο Σύγχρονης Τέχνης και το Ινστιτούτο Goethe Θεσσαλονίκης, σε συνεργασία με την Κίνηση των πέντε Μουσείων της πόλης (Μακεδονικό Μουσείο Σύγχρονης Τέχνης, Αρχαιολογικό Μουσείο, Μουσείο Βυζαντινού Πολιτισμού, Κρατικό Μουσείο Σύγχρονης Τέχνης, και Τελλόγλειο Ίδρυμα Τεχνών του Α.Π.Θ.), υπό την αιγίδα του Δήμου Θεσσαλονίκης.

Συνέδριο για την καινοτομία δημιουργικότητα



Το Διεθνές Πανεπιστήμιο της Ελλάδος διοργανώνει –σε συνεργασία με το Αριστοτέλειο Πανεπιστήμιο Θεσσαλονίκης και τη Μητροπολιτική Αναπτυξιακή Θεσσαλονίκης Α.Ε.– το 2ο συνέδριο με θέμα: «Designing Creative Synergies 2014». Η επιστημονική εκδήλωση θα πραγματοποιηθεί στις 28 Απριλίου 2014, στο Κέντρο Διάδοσης Ερευνητικών Αποτελεσμάτων

(ΚΕ.Δ.Ε.Α) του ΑΠΘ και τελεί υπό την αιγίδα της Περιφέρειας Κεντρικής Μακεδονίας. Όπως τονίζεται σε σχετική ανακοίνωση, πρόκειται για μία διεπιστημονική ημερίδα, η οποία φιλοδοξεί να προσεγγίσει με σφαιρικότητα ζητήματα που αφορούν στη δημιουργικότητα και τις σημαντικότερες πτυχές της. Η δημιουργική παραγωγή, η καινοτομία, η εξωστρέφεια και η ποικιλομορφία συνιστούν θεμελιώδεις συνιστώσες της εκδήλωσης, στο πρώτο μέρος της οποίας προβλέπεται εισήγηση του καθηγητή Amaresh Chakrabarti από το Indian Institute of Science. Το δεύτερο και εκτενέστερο μέρος του συνεδρίου περιλαμβάνει τέσσερα πάνελ σχετικά με επιμέρους εκφάνσεις της δημιουργικότητας. Στο τρίτο και τελευταίο μέρος της ημερίδας θα βραβευθούν οι καλύτερες από τις εργασίες φοιτητών των δυο πανεπιστημίων στο πεδίο των δημιουργικών βιομηχανιών και του design, που θα παρουσιάζονται καθ' όλη τη διάρκεια της ημέρας και παράλληλα με τις εργασίες του συνεδρίου.

ΠΡΟΣΕΧΩΣ...

ΗΜΕΡ/ΝΙΑ	ΗΜΕΡΙΔΕΣ - ΣΕΜΙΝΑΡΙΑ - ΣΥΜΠΟΣΙΑ	ΟΡΓΑΝΩΣΗ-ΣΥΜΜΕΤΟΧΕΣ
28 Απριλίου 2014	ΗΜΕΡΙΔΑ: «Είναι δυνατή η παραγωγική ανασυγκρότηση της μεταποίησης στην Ελλάδα στο διεθνές περιβάλλον;» ΑΘΗΝΑ	Ινστιτούτο Εκπαίδευσης και Επιμόρφωσης Μελών Τεχνικού Επιμελητηρίου Ελλάδος
6 Μαΐου 2014	ΗΜΕΡΙΔΑ: "Ασύμμετρη απειλή κατά της κατοικίας; Κοινωνικές, επενδυτικές και παραγωγικές διαστάσεις" ΑΘΗΝΑ	Ινστιτούτο Εκπαίδευσης και Επιμόρφωσης Μελών Τεχνικού Επιμελητηρίου Ελλάδος
8-9 Μαΐου 2014	ΣΥΝΕΔΡΙΟ: "Η συμβολή των ΜΚΕ στην ασφάλεια των μικρών και μεγάλων έργων και κατασκευών και του κοινωνικού συνόλου" ΑΘΗΝΑ	Ελληνική Εταιρεία Μη Καταστροφικών Ελέγχων

Διεθνές συνέδριο για την εθνική αγορά ενέργειας

Παγκόσμιο συνέδριο με τίτλο: "The Future of Greek Gas and Power Market: Looking Ahead with Optimism and Realism", θα πραγματοποιηθεί στις 29 Απριλίου 2014, στο Συνεδριακό Κέντρο της Εθνικής Ασφαλιστικής (Λ. Συγγρού 103-105), στην Αθήνα. Την εκδήλωση διοργανώνουν το Research Centre for Energy Management (RCEM) του ESCP Europe και το Greek Energy Forum και τελεί υπό την αιγίδα του Υπουργείου Περιβάλλοντος, Ενέργειας και Κλιματικής Αλλαγής. Επί τάπητος θα τεθούν οι τελευταίες εξελίξεις σχετικά με την προσπάθεια απελευθέρωσης της εθνικής αγοράς ενέργειας, η ενσωμάτωση της σε ένα ενιαίο ευρωπαϊκό ενεργειακό περιβάλλον, καθώς και η πρόωθηση του διασυνοριακού εμπορίου φυσικού αερίου και ηλεκτρισμού στην περιοχή της Ν.Α. Ευρώπης.

Το συνέδριο θα προσελκύσει εκπροσώπους διεθνών ενεργειακών εταιρειών, Ευρωπαϊκών ρυθμιστικών αρχών και χρηματοπιστωτικών οργανισμών καθώς και μεγάλο αριθμό ακα-

δημαϊκών και κυβερνητικών αξιωματούχων. Πληροφορίες: www.rcem.eu/ AthensGasAndPower

ΤΑΥΤΟΤΗΤΑ

ΗΛΕΚΤΡΟΝΙΚΗ ΕΚΔΟΣΗ ΤΟΥ ΓΡΑΦΕΙΟΥ ΤΥΠΟΥ ΤΕΕ

ΠΡΟΕΔΡΟΣ ΤΟΥ ΤΕΕ
Χρήστος Σπίρτζης

ΥΠΕΥΘΥΝΟΙ ΣΥΝΤΑΞΗΣ
Γεώργιος Π. Καραλής
Αργύρης Δεμερτζής
Φρόσω Καβαλάρη

ΣΧΕΔΙΑΣΜΟΣ ΕΚΔΟΣΗΣ
Χριστίνα Τσιχριντζή

E-MAIL ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ
press@central.tee.gr

Στις 9 Μαΐου στην Ολομέλεια του ΣτΕ κρίνεται η συνταγματικότητα του νόμου



Σε νέα δοκιμασία θέτει το Συμβούλιο της Επικρατείας την κυβερνητική γραμμή για την νομιμοποίηση χιλιάδων αυθαιρέτων, προσδιορίζοντας για την προσεχή Παρασκευή 9 Μαΐου την ημερομηνία εκδίκασης για τις προσφυγές που έχουν κατατεθεί εναντίον της συνταγματικότητας του «νόμου Καλαφάτη».

Αναλυτικά το «Πρώτο Θέμα» δημοσίευσε ότι: «Λίγους μήνες μετά την ακύρωση του νόμου Παπακωνσταντίνου που ανάγκασε το υπουργείο Περιβάλλοντος να ανακαλέσει το ν. 4014 που κρίθηκε αντισυνταγματικός οι προσφυγές ιδιωτών που «ξήλωσαν» το παλιό νόμο, θα κρίνουν και τις αντοχές του καινούριου, βάζοντας ενδεχομένως σε νέες περιπέτειες περισσότερους από 350.000 ιδιοκτήτες που έχουν ήδη ενταχθεί στο νέο θεσμικό πλαίσιο πολεοδομικής τακτοποίησης αλλά και όσους έχουν μετακομίσει σε αυτό από τον παλαιότερο νόμο.

Σύμφωνα με πληροφορίες η εκδίκαση της Παρασκευής 9 Μαΐου, που δεν αποκλείεται να πάρει αναβολή λόγω των μεγάλων πολιτικών αλλά και οικονομικών προεκτάσεων της υπόθεσης, θα εκδικαστεί κατόπιν προσφυγής του κ. Παναγιώτη Θεοδωρόπουλου νομικού από το Μαρούσι.

Ο ίδιος είχε στραφεί και κατά του προηγούμενου νόμου μαζί με τουλάχιστον άλλους τρεις ιδιώτες (από την Ηγουμενίτσα, τη Λαμία και το Δερβένι Κορινθίας), οι υποθέσεις των οποίων είχαν συνεκδικαστεί στις αρχές του χρόνου από την Ολομέλεια του ΣτΕ τινάζοντας στον αέρα όλο το οικοδόμημα του ν. 4014. Όλες τους αφορούσαν προσφυγές που ζητούσαν την ακύρωση αποφάσεων τακτοποίησης αυθαιρέτων κτισμάτων.

Η κυβέρνηση μετά την τελευταία κρίση του ΣτΕ αναγκάστηκε να αναδιπλωθεί αντικαθιστώντας τον παλιό νόμο με το ν. 4178, τον οποίο επίσης προσέβαλαν πριν λίγους μήνες οι ίδιοι ιδιώτες. Πρόκειται όπως προαναφέραμε για τον κ. Θεοδωρόπουλο αλλά και την οικογένεια Θεοδωρίδη από την Ηγουμενίτσα (η υπόθεση της οποίας λόγω της συνάφειας του θέματος συνεκδικάζεται την προσεχή Παρασκευή) που από τον περασμένο Σεπτέμβριο έχει στραφεί κατά της υπουργικής απόφασης με την οποία έμπαινε σε εφαρμογή ο νέος νόμος.

Το σκεπτικό της προσφυγής είναι ότι ο ν. 4178 θα επιτρέψει νο-

μιμοποίηση σε γειτονικό κτίσμα που είχε κρίνει ως παράνομη η απόφαση της Ολομέλειας και αφορούσε οικοδομική άδεια που είχε ανακληθεί. Παράλληλα η οικογένεια Θεοδωρίδη είχε καταθέσει αίτηση και στην Επιτροπή Αναστολών του Συμβουλίου της Επικρατείας, προκειμένου να μπλοκάρει, την εφαρμογή του νέου νόμου, μέχρι την εκδίκαση της κύριας προσφυγής αλλά η τύχη της παραμένει άγνωστη.

Έγκυροι νομικοί υποστηρίζουν ότι η νομολογία του ΣτΕ σχετικά με την νομιμοποίηση αυθαιρέτων μετά τον νόμο Τρίτη είναι ξεκάθαρη και σημειώνουν ότι το πιθανότερο είναι αν τελικά η υπόθεση εκδικαστεί να κηρύξει το Ανώτατο Ακυρωτικό Δικαστήριο και το νέο νόμο αντισυνταγματικό. Προβληματικές πάντως είναι οι διατάξεις που αφορούν αυθαίρετα μετά την κόκκινη γραμμή που θέτει το ΣτΕ και κυρίως όσα προβλέπονται από το νόμο για τις μεγάλες πολεοδομικές παραβάσεις δίνοντας εξαίρεση από την κατεδάφιση για 30 έτη.

Από την νομολογία του Συμβουλίου της Επικρατείας ισχύει ο κανόνας της κατεδάφισης των αυθαιρέτων κατασκευών. Οριστική εξαίρεση από την κατεδάφιση επιτρέπεται, κατά τρόπο συνταγματικώς ανεκτό, μέχρι την 31.1.1983, ημερομηνία που ορίστηκε από τον οικιστικό νόμο Τρίτη.

Όσα κτίσματα αναγέρθηκαν μεταγενέστερα δεν μπορούν να εξαιρεθούν από την κατεδάφιση. Το ερώτημα είναι εάν καταπέσει και ο νέος νόμος τί θα γίνει με τους χιλιάδες ιδιοκτήτες που μέχρι τα μέσα Φεβρουαρίου οι δηλώσεις είχαν ξεπεράσει τις 340.000 με την πλειοψηφία να είναι μεταφερόμενες από το ν. 4014 και μόλις 126.778 νέες δηλώσεις. Θεωρείται βέβαιο ότι η πολιτεία όπως και στο 4014 θα βρει τρόπο να ξεπεράσει το νομικό σκόπελο και να μην καθούν χρήματα από τους πολίτες.

Ωστόσο δεύτερη απόφαση κήρυξης αντισυνταγματικότητας του νόμου, θέτει σε μεγάλη δοκιμασία την εισπρακτική πολιτική αλλά και την αξιοπιστία της ίδιας της κυβέρνησης. Εάν μάλιστα εκδικαστεί η υπόθεση την προσεχή εβδομάδα τότε η απόφαση της Διάσκεψης θα εκδοθεί σε περίπου έξι μήνες, συμπιπτόντας χρονικά και με την εκπονή του νέου νόμου που είναι ο Φεβρουάριος του 2015».



Πιάνουν δουλειά οι μπουλντόζες στη Ρεβουούσα

Η κατασκευή ενός έργου με τεράστια σημασία για την ενεργειακή ασφάλεια της χώρας, όπως φάνηκε εκ νέου με τις συνθήκες κρίσης που διαμορφώθηκαν ξανά στον ευρωπαϊκό ενεργειακό χάρτη, μπαίνει μπροστά. Ο λόγος για την κατασκευή της τρίτης δεξαμενής αποθήκευσης υγροποιημένου φυσικού αερίου στη νήσο Ρεβουούσα, εκεί όπου βρίσκεται εγκατεστημένος ο τερματικός σταθμός ΥΦΑ που επιτρέπει στη χώρα να έχει μια σημαντική εναλλακτική πηγή προμήθειας αερίου πέραν από τους αγωγούς. Σύμφωνα με το capital.gr το έργο, η κατασκευή του οποίου ξεκινά με την έκδοση της άδειας εγκατάστασης από το ΥΠΕΚΑ, αφορά στην κατασκευή δεξαμενής χωρητικότητας 95.000 κυβικών μέτρων, η οποία θα προστεθεί στις υπάρχουσες δύο δεξαμενές συνολικής χωρητικότητας 130.000 κυβικών μέτρων, η οποία φυσικά θα διασυνδεθεί με τις υφιστάμενες εγκαταστάσεις εκφόρτωσης LNG (υγροποιημένου φυσικού αερίου), καθώς και με τις υφιστάμενες εγκαταστάσεις αεριοποίησης. Επίσης προβλέπεται να αναβαθμιστούν οι λιμενικές εγκαταστάσεις προκειμένου να εξυπηρετούνται πλοία μεταφορικής ικανότητας 180.000 κμLNG έναντι δυνατότητας για 135000 κμ που υπάρχει σήμερα. Το έργο αυτό είναι κομβικής σημασίας για την ενεργειακή ασφάλεια αφού θα ενισχύσει σημαντικά την αποθηκευτική ικανότητα και την ενεργειακή αυτονομία της χώρας. Συγκεκριμένα αναμένεται να αυξηθεί κατά 80% η δυνατότητα εφεδρείας της Ρεβουούσας για το εθνικό σύστημα σε συνθήκες κρίσης, ενώ ταυτόχρονα θα δώσει δυνατότητα μεγαλύτερης ευελιξίας για την προμήθεια υγροποιημένου φυσικού αερίου αφού στη διεθνή σφρά αγορά όσο μεγαλύτερα φορτία αγοράζονται τόσο μεγαλύτερες εκπτώσεις επιτυγχάνονται. Το έργο προϋπολογισμού έχει αναλάβει να κατασκευάσει μετά από διαγωνισμό η JPAβαξ και το χρονοδιάγραμμα υλοποίησης προβλέπει την ολοκλήρωσή του σε 36 μήνες. Σημειώνεται τέλος ότι η άδεια εγκατάστασης που υπογράφεται από τον υφυπουργό ΠΕΚΑ, Μ. Παπαγεωργίου, φέρει ημερομηνία υπογραφής 11 Απριλίου.

Εθνικό Μητρώο Σημείων Υδροληψίας

«Η καταγραφή των γεωτρήσεων και όλων των σημείων υδροληψίας σε ένα ενιαίο ηλεκτρονικό μητρώο είναι σημαντικό βήμα για τον εκσυγχρονισμό της χώρας. Με το Εθνικό Μητρώο Σημείων Υδροληψίας η χώρα αποκτά ένα σημαντικό ηλεκτρονικό εργαλείο που βοηθά στη χάραξη εθνικής πολιτικής για το νερό. Καλούμε όλους πολίτες χρειάζεται να υποβάλλουν αίτηση, να συμμετέχουν στην καταγραφή των γεωτρήσεων και των υδροληψιών μέχρι τις 15 Μαΐου», δήλωσε ο Αναπληρωτής Υπουργός ΠΕΚΑ, Νίκος Ταγαράς. Με την 145026/10.01.2014 ΚΥΑ συστάθηκε το Εθνικό Μητρώο Σημείων Υδροληψίας (ΕΜΣΥ). Το ΕΜΣΥ είναι ηλεκτρονικό μητρώο, το οποίο αναπτύσσεται και τηρείται στην Ειδική Γραμματεία Υδάτων με τη μορφή συστήματος βάσης γεωχωρικών δεδομένων και υπηρεσιών.

Η ευρωπαϊκή μετάφραση χρειάζεται και μηχανικούς

Η πρώτη γενιά των μεταφραστών τεχνικής κατεύθυνσης αρχίζει να αποχωρεί σταδιακά λόγω ορίου ηλικίας από τις υπηρεσίες της ΕΕ. Το έλλειμμα των μεταφραστών με ειδικές γνώσεις και ειδικά τεχνικών, θα αρχίσει να γίνεται έντονο στα ευρωπαϊκά θεσμικά όργανα, καθώς ταυτόχρονα τα κείμενα που χρίζουν μετάφρασης γίνονται όλο και πιο πολύπλοκα. Η μετάφραση πολύπλοκων οργανικών ενώσεων στα ελληνικά με βάση την αποδεκτή χημική ονοματολογία δυσκολεύει ακόμη και έμπειρους χημικούς. Τα κείμενα για τις ενεργειακές προδιαγραφές θερμαντήρων και ψυγείων με τους πολύπλοκους ορισμούς απαιτούν γνώσεις μηχανολόγου μηχανικού. Οι προδιαγραφές για το ευρωπαϊκό σιδηροδρομικό σύστημα, για τις αεροπορικές μεταφορές, για τα οικολογικά σήματα που απονέμονται σε προϊόντα και υπηρεσίες, για τα αλιευτικά εργαλεία και τα ιχθυοσθένια θέτουν σημαντικά προβλήματα ορολογίας. Για να μη μιλήσουμε για τα οικονομικά κείμενα που πρέπει να μεταφραστούν στο πλαίσιο των νέων διαδικασιών για το Ευρωπαϊκό Εξάμηνο ή των διαδικασιών υπερβολικού ελλείμματος. Τέλος, τα κείμενα για τα προγράμματα έρευνας ιδίως σε καινοφανείς τομείς όπως η νανοτεχνολογία, η ρομποτική και η καταναλωτική πληροφορική συχνά απαιτούν εξειδικευμένες γνώσεις και πάνω απ' όλα κατανόηση βασικών επιστημονικών εννοιών που δεν είναι πάντα κτήμα των πτυχιούχων θεωρητικής κατεύθυνσης. Με αυτά υπόψη οι υπηρεσίες προετοιμάζουν για το άμεσως επόμενο διάστημα έναν ανοικτό διαγωνισμό για την πρόσληψη ελληνόφωνων μεταφραστών, εξειδικευμένων επιστημόνων και ιδίως μηχανικών όλων των ειδικοτήτων. Βασική απαίτηση, η γνώση δύο τουλάχιστον από τις επίσημες γλώσσες της Ένωσης εκτός από τα Ελληνικά (μία από τις οποίες πρέπει να είναι τα αγγλικά, τα γαλλικά ή τα γερμανικά). Οι μεταφραστικές υπηρεσίες των ευρωπαϊκών θεσμικών οργάνων χρειάζονται οπωσδήποτε



τους μεταφραστές που προέρχονται από τον γλωσσικό κλάδο. Δεν μπορούν, όμως, να ξεπεράσουν και την ανάγκη εξειδικευμένων μεταφραστών με τεχνικές γνώσεις στα πολυάριθμα γνωστικά πεδία που καλύπτει η δράση της Ευρωπαϊκής Ένωσης. Η Ευρωπαϊκή Ένωση δημιουργεί δίκαιο άμεσα εφαρμοστέο από τους πολίτες, οι οποίοι έχουν δικαίωμα να ενημερωθούν για τους νόμους που τους αφορούν, στην εθνική τους γλώσσα. Ο πρώτος κανονισμός που

Η επικείμενη ανανέωση σημαντικού μέρους των μεταφραστών σε Βρυξέλλες και Λουξεμβούργο δίνει ευκαιρίες για απασχόληση.

εκδόθηκε από τον πρόδρομο της σημερινής Ένωσης, την Ευρωπαϊκή Οικονομική Κοινότητα, αφορούσε το γλωσσικό καθεστώς. Με τις διαδοχικές προσχωρήσεις νέων κρατών μελών η Ένωση έφτασε σήμερα να λειτουργεί με 24 επίσημες γλώσσες. Και αυτή η πολυγλωσσία αποτελεί θεμελιώδες χαρακτηριστικό της Ένωσης που αγγίζει την καθημερινότητα των πολιτών έως σημείου να λέγεται χαρακτηριστικά ότι η επίσημη γλώσσα της Ένωσης είναι η μετάφραση! Για περισσότερες πληροφορίες: Παναγιώτης ΑΛΕΒΑΝΤΗΣ (τηλ. 210-7272-133) Πασχαλίνα ΓΡΗΓΟΡΙΑΔΟΥ (τηλ. 210-7272-123) DGT-ATHENS@ec.europa.eu

Η ΤΕΧΝΟΛΟΓΙΑ ΦΕΡΝΕΙ ...ΔΙΑΔΗΛΩΣΕΙΣ

Τα γυαλιά υψηλής τεχνολογίας της Google, τα οποία μπαίνουν στην καθημερινή ζωή, είναι δυνατόν να οδηγήσουν σε μαζικές διαδηλώσεις που είναι πιθανό να προσλάβουν διεθνείς διαστάσεις!

Ακούγεται υπερβολικό, αλλά μερικές εβδομάδες πριν, όταν κυκλοφόρησαν τα πρώτα γυαλιά του είδους, εκδηλώθηκαν και οι πρώτες αντιδράσεις στους δρόμους του Σαν Φρανσίσκο από πολίτες που βλέπουν σ' αυτά τον κίνδυνο καταπάτησης των προσωπικών δεδομένων, έναν κίνδυνο που κάποιος ήδη διαβλέπουν και σε πολλές άλλες τεχνολογίες που πηγάζουν από τη Silicon Valley.

Οι «αντίπαλοι» των γυαλιών της Google υποστηρίζουν ότι ένα smartphone ή ένα tablet, μπορεί να έχουν τις ίδιες δυνατότητες, ωστόσο, συνήθως αυτά βρίσκονται σε τσέπες, θήκες με φερμουάρ ή σακίδια, ενώ τα γυαλιά είναι, κυριολεκτικά, στο πρόσωπο όλη την ώρα. Και μπορεί η συσκευή αυτή των 1.500 δολαρίων να εμφανίζει κατά κανόνα Web περιεχόμενο και email, όμως έχει την ευχέρεια να καταγράψει φωτογραφίες και video ανά πάσα στιγμή, μια δυνατότητα επεμβατική στη ζωή του καθενός που θα βρεθεί ανυποψίαστος στο οπτικό πεδίο των συγκεκριμένων γυαλιών.

Για ορισμένους λαούς, για θρησκευτικούς ή και κοινωνικούς λόγους, η λήψη φωτογραφιών και video συνιστά απαράδεκτη ενέργεια και σε αρκετές περιπτώσεις έχουν προκληθεί έντονες αντιπαραθέσεις, ακόμη και επιθέσεις σε ανθρώπους που χρησιμοποιούν φωτογραφική μηχανή ή κάμερα. Εσχάτως και σε ανθρώπους που φορούν γυαλιά νέας τεχνολογίας. Πρόσφατα, ένας δημοσιογράφος, ο οποίος φορώντας γυαλιά της Google επιχείρησε να καλύψει και με video μια διαμαρτυρία κατά αγοραστή ακινήτου που απαιτούσε την έξωση των ενοικιαστών, υπέστη προπηλακισμούς και τελικά του αφαίρεσαν και του έσπασαν τα γυαλιά.

Τους τελευταίους μήνες, οι εντάσεις στο Σαν Φρανσίσκο για το ρόλο που διαδραματίζουν οι γίγαντες της τεχνολογίας και της βιομηχανίας στην πόλη, έχουν αυξηθεί. Κατά βάση οι διαδηλωτές διαμαρτύρονται ότι με τη συρροή υψηλόμισθων εργαζομένων στην τεχνολογία, εκτινάχθηκαν στα ύψη τα ενοίκια, εξαναγκάζοντας τους παλιούς κατοίκους να εγκαταλείψουν τα σπίτια τους, ενώ ταυτόχρονα στερούν από την πόλη τον εκκεντρικό χαρακτήρα, ιδίως στις περιοχές της Silicon Valley. Εκεί όπου έχουν συγκεντρωθεί τα μεγάλα ονόματα, όπως η Google και το Twitter. Πριν λίγες ημέρες διαδηλωτές συμμετείχαν σε μια εκδήλωση πικετοφορίας μπροστά στο σπίτι του συνιδρυτή της Digg και εταίρο της Google Kevin Rose, αποκαλώντας τον «παράσιτο», καθώς αυτός και οι όμοιοί του έχουν συμβάλει στην αύξηση των ακινήτων στην πόλη. Αντίστοιχη διαδήλωση έγινε και σε βάρος ενός άλλου στελέχους της Google, του Τζακ Χαλπερίν, ο οποίος αγόρασε ένα διατηρητέο κτίριο και στη συνέχεια έκανε έξωση των παλιών ενοικιαστών.

Οι διαμαρτυρίες πλέον περνούν από τα ακίνητα στα ...κινητά. Στα τέλη Φεβρουαρίου, μια γυναίκα κατήγγειλε ότι δέχθηκε επίθεση σε ένα μπαρ στην περίφημη Haight Street του Σαν Φρανσίσκο, όπου βρισκόταν με συναδέλφους της, από άτομα που ήθελαν να της αφαιρέσουν τα γυαλιά της Google που φορούσε. Μάλιστα η σκηνή έχει καταγραφεί σε video στο οποίο εμφανίζεται ένας άνδρας που αρπάζει τα γυαλιά κι ακούγεται μια γυναικεία φωνή να λέει: «Σκοτώνεις την πόλη», υπονοώντας ότι κανείς δεν μπορεί να συμπεριφέρεται όπως πριν, αφού τα γυαλιά καταγράφουν τα πάντα.

Η Google έχει γνώση των γεγονότων και σαφή επίγνωση των ανησυχιών αυτών. Γι' αυτό και συστήνει σε όσους χρησιμοποιούν τα γυαλιά, να μην συμπεριφέρονται κατά τρόπο που να ενισχύονται οι αντιδράσεις. Κι οπωσδήποτε, πριν τη λήψη φωτογραφίας ή video, να ζητούν πάντα την άδεια όσων προσώπων θα αποτυπωθούν σκόπιμα ή τυχαία.



Το μάτι βλέπει, το Google-glass αποτυπώνει



Οδηγώντας μπορείς να καταγράψεις σε video όλη τη διαδρομή



Στη Silicon Valley η συγκέντρωση όλων των ονομάτων της τεχνολογίας ανέβασε στα ύψη τα ενοίκια



πρωτοσέλιδα

ΠΟΛΙΤΙΚΕΣ

ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ: ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΜΕΣΩ ΜΕΙΩΣΗΣ ΦΟΡΩΝ- Και αποκλιμάκωση των ασφαλιστικών εισφορών προβλέπει το σχέδιο «Ελλάδα 2021» • **ΠΑΡΑΧΩΡΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΟΥ ΓΙΑ ΕΞΟΦΛΗΣΗ ΦΟΡΟΥ ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΑΣ**- Αλλά χωρίς ρέστα • **ΣΥΝΕΧΙΖΕΤΑΙ Η ΣΥΓΚΡΟΥΣΗ Ν.Δ.- ΣΥΡΙΖΑ**- Με φόντο τη μειονότητα • **ΑΝΗΣΥΧΙΕΣ ΓΙΑ ΠΙΘΑΝΗ ΡΩΣΙΚΗ ΕΙΣΒΟΛΗ ΣΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ.**

ΕΘΝΟΣ: Ντοκουμέντο- Η πρόταση της κυβέρνησης στο Eurogroup για την ανάκαμψη- **ΤΟ ΣΧΕΔΙΟ ΤΗΣ ΕΠΑΝΕΚΚΙΝΗΣΗΣ**- Πώς θα γίνει η ανάπτυξη- Μείωση φόρων- Μείωση ανεργίας • **ΣΥΡΙΖΑ: ΜΕ ΛΑΒΑΡΟ ΤΟΝ ΓΛΕΖΟ ΕΠΙΧΕΙΡΟΥΝ ΝΑ ΣΒΗΣΟΥΝ ΤΗ ΦΩΤΙΑ** • Αμερικανική συνταγή στην ΕΚΤ- **ΕΤΟΙΜΟΣ Ο ΝΤΡΑΓΚΙ ΝΑ ΡΙΞΕΙ ΕΥΡΩ ΣΤΙΣ ΑΓΟΡΕΣ.**

ΤΑ ΝΕΑ: Στη διαβούλευση το νομοσχέδιο για την εξαγορά και νομιμοποίηση των καταπατημένων εκτάσεων- **ΠΑΡΑΘΥΡΟ ΓΙΑ ΤΑ ΑΥΘΑΙΡΕΤΑ ΣΤΟΝ ΑΙΓΙΑΛΟ**- Στα καταπατημένα ακίνητα τέσσερα στα δέκα βρίσκονται σε Στεριά, Εύβοια και Πελοπόννησο. Πρωταθλήτρια η Αττική • Ευρωεκλογές: **ΠΩΣ ΚΑΙ ΓΙΑΤΙ ΕΙΠΕ ΤΟ «ΝΑΙ» Ο Μ. ΓΛΕΖΟΣ** • Ουκρανία: **ΕΜΦΥΛΙΟΣ ΣΕ ΑΡΓΗ ΚΙΝΗΣΗ** • Ελληνικές εξαγωγές: **ΠΡΩΤΑΘΛΗΤΕΣ ΤΑ ΑΓΡΟΤΙΚΑ ΠΡΟΪΟΝΤΑ.**

ΕΛΕΥΘΕΡΟΥΤΥΠΙΑ: Ψέματα και αλήθειες με φόντο τις ευρωεκλογές- **ΧΑΔΙΑ ΤΩΡΑ**- Υποσχέσεις για 14.000 προσλήψεις- Διανομή κοινωνικού μερίσματος- **ΣΦΑΛΙΑΡΕΣ ΜΕΤΑ**- Απολύσεις 11.000 δημοσίων υπαλλήλων- Απώλειες για μισθούς, συντάξεις, δαπάνες μέχρι και το 2018- Μείωση επικουρικών συντάξεων • **ΟΥΚΡΑΝΙΑ: ΜΕ ΤΟ ΔΑΧΤΥΛΟ ΣΤΗ ΣΚΑΝΔΑΛΗ** • **ΣΥΡΙΖΑ: ΜΕ ΤΟΝ Μ. ΓΛΕΖΟ ΣΤΗΝ ΕΥΡΩΒΟΥΛΗ** • Ο ξένος Τύπος για το πλεόνασμα- **ΤΑ GREEK STATISTICS ΕΠΙΣΤΡΕΦΟΥΝ.**

Η ΕΦΗΜΕΡΙΔΑ ΤΩΝ ΣΥΝΤΑΚΤΩΝ: Εφοπιστές: στα χαρτιά ακόμα η έκτακτη εισφορά τους- **ΔΕΝ ΠΛΗΡΩΝΟΥΝ ΔΕΝ ΠΛΗΡΩΝΟΥΝ**- Η κυβέρνηση καθυστερεί εδώ και 5 μήνες να εκδώσει τις αποφάσεις για να καταβάλουν τα χρήματα- Απλήρωτα και χρέη 100 εκατ. ευρώ σε ασφαλιστικά ταμεία • **ΠΛΗΡΩΜΗ ΦΟΡΩΝ ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΑΣ,**

ΠΑΡΑΧΩΡΩΝΤΑΣ ΑΚΙΝΗΤΑ- Σωρεία τροπολογιών του υπουργείου Οικονομικών. Εξουδετερώνεται η «νάρκη» των τεκμηρίων για εισοδήματα ως 5.000 ευρώ. Νέο σύστημα εξόφλησης • **ΣΑΜΑΡΑΣ: ΟΤΑΝ ΜΙΛΟΥΣΕ ΓΙΑ ΤΟΥΡΚΙΚΗ «ΜΕΙΟΝΟΤΗΤΑ»** • Ουκρανία: ΜΥΡΙΖΕΙ ΜΠΑΡΟΥΤΙ...

ΕΛΕΥΘΕΡΟΣ ΤΥΠΟΣ: Ευνοϊκή διάταξη για επαγγελματίες και επιχειρήσεις- **ΠΡΩΤΑ ΕΙΣΠΡΑΞΗ, ΜΕΤΑ ΚΑΤΑΒΟΛΗ ΦΠΑ** • Ε.Ε.: «**ΝΑΙ**» **ΣΤΗ ΔΟΣΗ ΤΩΝ 6,3 ΔΙΣ. € ΚΑΙ ΣΤΗ ΣΥΖΗΤΗΣΗ ΓΙΑ ΤΟ ΧΡΕΟΣ** • Μπάχαλο στον ΣΥΡΙΖΑ- **ΒΑΖΟΥΝ ΤΟΝ ΓΛΕΖΟ ΓΙΑ ΝΑ «ΚΡΥΨΟΥΝ» ΤΑ ΦΑΟΥΛ ΣΤΗ ΘΡΑΚΗ.**

ΔΗΜΟΚΡΑΤΙΑ: Οργιάζουν οι πληροφορίες ότι ο Μπομπ Τράα (πρώην αντιπρόσωπος του ΔΝΤ) επέστρεψε στην Αθήνα για δουλειές επί των ερειπίων που ο ίδιος δημιούργησε- **ΙΔΟΥ ΟΙ ΣΩΤΗΡΕΣ ΤΗΣ ΧΩΡΑΣ!** • **ΠΡΟΒΛΗΜΑ ΣΤΙΣ ΛΑΪΚΕΣ! ΣΕ ΑΠΕΡΓΙΑ ΟΙ ΠΑΡΑΓΩΓΟΙ ΠΛΕΟΝΑΣΜΑ 3,4 ΔΙΣ. Ή ΔΗΜΟΣΙΟΝΟΜΙΚΟ ΕΛΛΕΙΜΜΑ 15,9 ΔΙΣ.;**

ΕΣΤΙΑ: ΣΟΥΛΕΪΜΑΝ- ΣΥΡΙΖΑΝ ΣΤΗΝ... ΕΥΡΩΠΗ- Και φυγή Τσίπρα από το επίσημο «ντιμπαίτ»!

Η ΑΥΓΗ: Ο Μανώλης Γλέζος φωνή της Ελλάδας στην Ευρώπη- **ΣΗΜΑΙΑ ΑΝΤΙΣΤΑΣΗΣ ΣΤΗΝ ΠΟΛΙΤΙΚΗ ΜΕΡΚΕΛ**- Τη συμμετοχή του ιστορικού στελέχους της Αριστεράς στον εκλογικό αγώνα για το Ευρωκοινοβούλιο ανακοίνωσε από την Κρήτη ο Αλ. Τσίπρας.

ΡΙΖΟΣΠΑΣΤΗΣ: **Η ΚΥΒΕΡΝΗΣΗ ΤΟΥ ΚΙΕΒΟΥ ΜΑΤΩΝΕΙ ΤΗΝ ΟΥΚΡΑΝΙΑ ΜΕ ΤΗ ΣΤΗΡΙΞΗ ΕΕ ΚΑΙ ΗΠΑ.**

ΑΓΓΕΛΙΟΦΟΡΟΣ: Στην πρώτη τηλεοπτική τους αναμέτρηση- **«ΜΕΤΩΠΙΚΗ» ΜΠΟΥΤΑΡΗ ΚΑΛΑΦΑΤΗ.**

ΕΛΕΥΘΕΡΗ ΩΡΑ: Ο Ρωσικός Στρατός ένα βήμα πριν την επέμβαση στην Ανατολική Ουκρανία για να εκπληρωθεί η προφητεία του Θεόπνευστου Αγιορείτη- **ΓΕΡΟΝΤΑΣ ΠΑΪΣΙΟΣ: «ΠΟΛΕΜΟΣ ΡΩΣΙΑΣ- ΝΑΤΟ».**

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΕΣ

Η ΝΑΥΤΕΜΠΟΡΙΚΗ: Κατατέθηκε το ν/σχ που απλοποιεί αδειοδότηση και έναρξη λειτουργίας- **ΦΡΑΓΜΟΣ ΣΤΗ ΓΡΑΦΕΙΟΚΡΑΤΙΑ ΤΗΣ ΕΠΙΧΕΙΡΗΜΑΤΙΚΟΤΗΤΑΣ**- Πρώτα άδεια μετά έλεγχο • Euro Working Group: Εγκρίθηκε η εκταμίευση προς την Ελλάδα του επόμενου μέρους του δανείου- **ΤΗΝ ΑΛΛΗ ΕΒΔΟΜΑΔΑ Η ΔΟΣΗ ΤΩΝ 6,3 ΔΙΣ.** • Εθνική Τράπεζα: **ΥΠΕΡΚΑΛΥΨΗ ΤΟΥ ΟΜΟΛΟΓΟΥ ΤΩΝ 750 ΕΚΑΤ.** • Φορολογία: **ΣΤΗ ΒΟΥΛΗ ΤΟ ΕΙΔΙΚΟ ΚΑΘΕΣΤΩΣ ΓΙΑ ΤΟΝ ΦΠΑ** • **ΣΕΠΕ: ΜΕΓΑΛΩΝΕΙ ΤΟ «ΧΑΣΜΑ» ΨΗΦΙΑΚΗΣ ΕΤΟΙΜΟΤΗΤΑΣ**- Υποχώρησε 10 θέσεις η Ελλάδα το 2013.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ: ΕΞΟΦΛΗΣΗ ΦΟΡΟΥ ΚΛΗΡΟΝΟΜΙΑΣ ΜΕ ΕΚΧΩΡΗΣΗ ΑΚΙΝΗΤΟΥ ΣΤΗΝ ΕΦΟΡΙΑ- Ως μισθωτοί θα φορολογηθούν άνεργοι με περιστασιακή απασχόληση «**ΠΡΑΣΙΝΟ ΦΩΣ**» **ΑΠΟ ΕΥΡΩΣΩΝΗ ΓΙΑ ΤΗ ΔΟΣΗ ΤΩΝ 6,3 ΔΙΣ. ΕΥΡΩ**- Τέθηκε στο Euroworking Group το θέμα ελάφρυνσης του χρέους • **ΜΕ ΔΙΑΔΙΚΑΣΙΕΣ-ΕΞΠΡΕΣ ΟΙ ΑΔΕΙΕΣ ΣΕ ΕΠΙΧΕΙΡΗΣΕΙΣ ΕΩΣ ΤΟ ΤΕΛΟΣ ΤΟΥ ΕΤΟΥΣ** • **ΕΤΟΙΜΗ ΝΑ «ΧΤΥΠΗΣΕΙ» ΤΟΝ ΑΠΟΠΛΗΘΩΡΙΣΜΟ Η ΕΚΤ** • **ΠΡΩΤΑΘΛΗΤΕΣ ΣΕ ΕΞΑΓΩΓΕΣ ΑΓΡΟΤΙΚΩΝ ΠΡΟΪΟΝΤΩΝ-**

Ελιές, ελαιόλαδο, ακτινίδια, σπαράγγια αλλά και ψάρια • **ΕΘΝΙΚΗ ΚΑΙ EUROBANK ΕΠΙΣΤΡΕΦΟΥΝ ΣΤΙΣ ΑΓΟΡΕΣ**- Η ΕΤΕ δανείστηκε με επιτόκιο χαμηλότερο του Δημοσίου- Υπερκαλύφθηκε 3 φορές το ομόλογο • **ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΜΕ ΜΕΙΩΣΗ ΦΟΡΟΛΟΓΙΑΣ**- Τι προβλέπει το Εθνικό Αναπτυξιακό Πρότυπο που υποβλήθηκε στην Ευρωζώνη.

ΗΜΕΡΗΣΙΑ: Μεγάλο ενδιαφέρον ξένων για τις επικείμενες αυξήσεις κεφαλαίου- **ΠΟΛΟΣ ΕΛΕΞΗ ΟΙ ΤΡΑΠΕΖΕΣ**- Εισοδή 6 δις. για Εθνική και Eurobank • «**Ανάσα**» σε επιχειρήσεις-επαγγελματίες- **ΑΛΛΑΖΕΙ ΤΟ ΣΥΣΤΗΜΑ ΦΠΑ, ΘΑ ΚΑΤΑΒΑΛΛΕΤΑΙ ΜΟΝΟ ΟΤΑΝ ΕΙΣΠΡΑΤΤΕΤΑΙ** • Πωλήσεις εταιρειών, νέου τύπου συμβόλαια- **ΕΡΧΟΝΤΑΙ ΑΝΑΤΡΟΠΕΣ ΣΤΗΝ ΑΓΟΡΑ ΤΩΝ ΑΣΦΑΛΙΣΤΙΚΩΝ ΕΤΑΙΡΕΙΩΝ** • Έτοιμη η ΕΚΤ να χρησιμοποιήσει "συμβατικά και μη συμβατικά μέσα"- **ΗΧΗΡΟ ΜΗΝΥΜΑ Μ. ΝΤΡΑΓΚΙ ΓΙΑ ΕΚΤΥΠΩΣΗ ΧΡΗΜΑΤΟΣ** • Εγκρίθηκε η εκταμίευση των κεφαλαίων και το νέο αναπτυξιακό σχέδιο- **«ΝΑΙ» ΣΤΗ ΔΟΣΗ ΤΩΝ 6,3 ΔΙΣ. ΜΕΤ' ΕΠΑΙΝΩΝ**- Πράσινο φως στο αναπτυξιακό με μειώσεις φόρων.

**ΠΑΡΑΘΥΡΟ ΓΙΑ ΤΑ ΑΥΘΑΙΡΕΤΑ ΣΤΟΝ ΑΙΓΙΑΛΟ****▶ ΤΑ ΝΕΑ** | Σελίδες 1-2-3 | 25/04/2014

Παράθυρο για τη νομιμοποίηση αυθαίρετων κτισμάτων στον αιγιαλό -πάνω από 70.000, σύμφωνα με εκτιμήσεις - ανοίγει νομοσχέδιο του υπουργείου Οικονομικών που βρίσκεται σε διαβούλευση και προβλέπει τη δυνατότητα εξαγοράς καταπατημένων δημόσιων εκτάσεων.

Μέχρι σήμερα αυθαίρετα σε καταπατημένες εκτάσεις δεν μπορούσαν να υπαχθούν σε νόμο για τακτοποίηση. Μόνο στο παραλιακό μέτωπο της Αττικής έχουν ανεγερθεί χιλιάδες κτίσματα ενώ η ίδια εικόνα επικρατεί σε εκατοντάδες παραλιακούς οικισμούς. Μέσα από το υπό διαβούλευση νομοσχέδιο, το υπουργείο επιχειρεί να βάλει τάξη στο χρόνιο πρόβλημα. Προϋπόθεση για τη δυνατότητα εξαγοράς είναι η παράνομη κατοχή να διαρκεί τουλάχιστον είκοσι χρόνια ενώ προβλέπεται αποβολή των καταπατητών «νεότερης γενιάς». Απόδειξη της έκτασης του προβλήματος είναι ο χάρτης που παρουσιάζουν «ΤΑ ΝΕΑ» με τις περιοχές όπου το Δημόσιο διαπιστώνει ότι ακίνητά του έχουν καταπατηθεί.

Σε άντρο καταπατητών έχει μετατραπεί η Αττική, η Πελοπόννησος και η Εύβοια, καθώς στις περιοχές αυτές εντοπίζονται τα 4 στα 10 χρονίως καταπατημένα ακίνητα πανελλαδικά. Αεροφωτογραφία που δημοσιεύουν σήμερα «ΤΑ ΝΕΑ» δείχνει ότι τα περίπου 11.700 από τα 28.000 ακίνητα που έχουν καταπατηθεί συγκεντρώνονται στη Στερεά Ελλάδα, την Εύβοια και την Πελοπόννησο, και ισοδυναμούν με έκταση πάνω από 150.000 στρέμματα - όση η επιφάνεια της Μήλου ή της Τζιας! Το δικαίωμα εξαγοράς δεν αφορά όσους καταπάτησαν ακίνητα μετά το 1993, καθώς δεν συμπληρώνουν 20ετία Αυτά ακριβώς τα ακίνητα επιχειρεί τώρα η κυβέρνηση μέσω του νομοσχεδίου του υπουργείου Οικονομικών που βρίσκεται σε διαβούλευση να τακτοποιήσει δίνοντας τη δυνατότητα στους καταπατητές να τα εξαγοράσουν εφόσον τα έχουν στην κατοχή τους για τουλάχιστον 20 χρόνια χωρίς διακοπή, έως και τις 31-12-2013. Το δικαίωμα εξαγοράς δεν αφορά όσους καταπάτησαν ακίνητα μετά το 1993 καθώς δεν συμπληρώνουν 20ετία. Γι αυτούς η κυβέρνηση υποστηρίζει ότι θα κινηθούν οι διαδικασίες για να αποβληθούν από τα παράνομα ακίνητα.

Δείγμα της έκτασης του προβλήματος είναι ότι μόνο στην Αττική έχουν καταγραφεί 2.540 χρονίως καταπατημένα ακίνητα (τα λεγόμενα «κατεχόμενα»), που ισοδυναμούν με μια έκταση 23.000 στρεμμάτων, τέσσερις φορές με εκείνη του ακινήτου του Ελληνικού! Σε καταπατήσεις δεν υπολείπεται φυσικά η Βόρεια Ελλάδα, με πρώτη στη λίστα τις Σέρρες όπου τα κατεχόμενα φτάνουν τα 2.800, ακολουθούμενη από την Κοζάνη με 2.000, ενώ η πλειονότητά τους και στις δύο περιπτώσεις είναι αγροτικά ακίνητα. Πολλές από τις καταπατήσεις υφίστανται επί δεκαετίες, αρκετές είναι πιο πρόσφατες, ενώ συνεχώς διαπιστώνονται νέες, αφού ακόμη και σήμερα δεν υπάρχουν ακριβή τοπογραφικά διαγράμματα. Για πολλά από τα κατεχόμενα αυτά ακίνητα, δηλαδή όσα έχουν καταπατηθεί εδώ και πάρα πολλές δεκαετίες (ακόμη και πριν από το 1940) επιχειρήθηκε και στο παρελθόν η τακτοποίησή τους μέσω εξαγοράς (Ν. 1983) αλλά η διαδικασία ουδέποτε ολοκληρώθηκε. Προκειμένου να ξεκαθαρίσει το τοπίο της νομικής κατάστασης και των 72.000 κρατικών ακινήτων που έχει στα χέρια της η Εταιρεία Ακινήτων του Δημοσίου (ΕΤΑΔ) εκπονεί ένα σχέδιο για

την αποτύπωση της πραγματικής τους εικόνας, προκειμένου να καταστούν αξιοποιήσιμα. «Το επιχειρησιακό αυτό σχέδιο δράσης έχει ένα χρονικό ορίζοντα 6-7 ετών προκειμένου να αποτυπωθεί σε ένα ηλεκτρονικό μητρώο το σύνολο και των 72.000 ακινήτων της ΕΤΑΔ. Προηγείται ένα πιλοτικό έργο ώστε να ξεκαθαρίσει το νομικό και χωροταξικό καθεστώς για περίπου 1.000 ακίνητα, και να αναδειχθούν τα βασικά προβλήματα, εξειδικεύοντας χρόνους, κόστη και απαιτήσεις του εγχειρήματος», εξηγεί στα «ΝΕΑ» ο διευθύνων σύμβουλος της ΕΤΑΔ, Γρ. Δούνης.

Το ερώτημα είναι θα συνεχίσουν να κοιμούνται ήσυχοι οι καταπατητές μέχρι την ολοκλήρωση της καταγραφής; Η απάντηση είναι ότι με το που θα προκύψουν τα πρώτα αποτελέσματα από το πιλοτικό πρόγραμμα των 1.000 ακινήτων τα στοιχεία θα προωθούνται στις κτηματικές υπηρεσίες του υπ. Οικονομικών προκειμένου να προχωρούν σε αποβολή των καταπατητών.

Πάνω από 70.000 αυθαίρετες κατασκευές, που εκτιμάται από συμβολαιογραφικούς κύκλους ότι έχουν ανεγερθεί παράνομα στον αιγιαλό, μπορούν υπό προϋποθέσεις να νομιμοποιηθούν.

Αν και το νομοσχέδιο του υπουργείου Οικονομικών - το οποίο τέθηκε σε διαβούλευση τη Μεγάλη Πέμπτη - θέτει ως προϋπόθεση η νομιμοποίηση να γίνεται μόνο στις περιπτώσεις που οι αυθαίρετες κατασκευές εξυπηρετούν επιχειρηματικούς (κυρίως επεκτάσεις ξενοδοχείων), δημόσιους και ερευνητικούς σκοπούς, εντούτοις, είναι κοινό μυστικό ότι πάνω στο κύμα -το μήκος της ακτογραμμής στην Ελλάδα αγγίζει τα 14.000 χιλιόμετρα - έχουν ανεγερθεί και χιλιάδες παράνομες εξοχικές κατοικίες.

Ενδεικτική είναι η περίπτωση της Αττικής, όπου στο παραλιακό μέτωπο και κυρίως από τη Βούλα έως το Σούνιο έχουν ανεγερθεί που σε πολλές περιπτώσεις μάλιστα φράζουν την είσοδο προς την ακτή. Ανάλογη εικόνα υπάρχει και σε παραθαλάσσιους οικισμούς σε Πελοπόννησο, Χαλκιδική, Κρήτη, Εύβοια.

Όλες αυτές οι περιπτώσεις αφορούν αυθαίρετες κατασκευές που δεν μπορούν να τακτοποιηθούν σύμφωνα με τα όσα προβλέπονται με τον νόμο των αυθαίρετων του υπουργείου Περιβάλλοντος. Και αυτό διότι δεν εμπίπτουν στις διατάξεις του νόμου αυθαίρετα που έχουν ανεγερθεί στον αιγιαλό και σε καταπατημένες εκτάσεις. Διευκρινίζεται ότι μέχρι στιγμής πάνω από 350.000 αυθαίρετα έχουν ενταχθεί στον τελευταίο νόμο για την τακτοποίηση των αυθαίρετων. ΤΟ ΚΤΗΜΑΤΟΛΟΓΙΟ. Τυπικά, σύμφωνα με πηγές που γνωρίζουν καλά το θέμα, με τις προτεινόμενες ρυθμίσεις επιχειρείται να γίνει οριοθέτηση του αιγιαλού με βάση τα υπόβαθρα του Κτηματολογίου. Το έργο, ύψους 5 εκατομμυρίων ευρώ, παραλήφθηκε το 2009 και τώρα αναμένεται να βγει από τα συρτάρια των αρμόδιων υπηρεσιών. Σήμερα έχει οριοθετηθεί αποσπασματικά μόνο το 8% της συνολικής ζώνης του αιγιαλού. Η ολοκλήρωση του έργου της οριοθέτησης αναμένεται να ολοκληρωθεί μέσα στους επόμενους μήνες. Σύμφωνα πάντως με πηγές τόσο του Τεχνικού Επιμελητηρίου Ελλάδας όσο και από περιβαλλοντικές οργανώσεις αναμένεται να υπάρξει προσφυγή στο Συμβούλιο της Επικρατείας εναντίον των προωθούμενων ρυθμίσεων του υπουργείου Οικονομικών. «Με όλα αυτά τα μέτρα δεν προκύπτει ότι υπάρχουν αντισταθμιστικά οφέλη για το περιβάλλον, γι αυτό και αναμένονται προσφυγές στα δικαστήρια» επισημαίνει ο πρόεδρος του ΤΕΕ Χρήστος Σπίρτζης. «Πρόκειται για ένα μέτρο καθαρά εισπρακτικό και προκαλεί



ερωτηματικά ο χρόνος που επιλέχθηκε να ανακοινωθεί».

Από την πλευρά της, η υπεύθυνη πολιτικής της περιβαλλοντικής οργάνωσης WWF Ελλάς Θεοδότη Νάνσου υποστηρίζει «ότι τα μέτρα αυτά (σ.σ.: όσα προβλέπονται στο νομοσχέδιο που βρίσκεται σε διαβούλευση) δίνουν άφεση αμαρτιών στους καταπατητές προκειμένου το Δημόσιο να μαζέψει χρήματα, αδιαφορώντας για την προστασία του περιβάλλοντος».

ΜΕΓΑΛΕΣ ΣΥΓΚΡΟΥΣΕΙΣ. Την ίδια ώρα αναμένεται να έρθουν στην επιφάνεια μεγάλα ιδιοκτησιακά θέματα και να προκληθούν δικαστικές συγκρούσεις μεταξύ ιδιωτών και του ελληνικού Δημοσίου. Υπενθυμίζεται ότι με βάση το νομοσχέδιο που έχει τεθεί σε διαβούλευση έως τις 2 Μαΐου προβλέπεται, μεταξύ άλλων, η νομιμοποίηση αυθαίρετων κατασκευών που ανεγέρθηκαν πριν από την έναρξη της ισχύος του νέου νόμου για τον αιγιαλό, στην παραλία ή στη θάλασσα, στην παρόχθια ζώνη και στο υδάτινο στοιχείο ποταμών και λιμνών, χωρίς να υφίσταται απόφαση παραχώρησης της χρήσης με απόφαση του γενικού γραμματέα Αποκεντρωμένης Διοίκησης. Προϋπόθεση για να γίνει αυτό είναι η καταβολή ή ο νόμιμος διακανονισμός που καθορίζεται από την Κτηματική Υπηρεσία με βάση συγκεκριμένο μαθηματικό τύπο που περιλαμβάνεται στο σχέδιο νόμου για την παράνομη χρήση της έκτασης.

ΑΝΑΠΤΥΞΗ ΜΕ ΜΕΙΩΣΗ ΦΟΡΟΛΟΓΙΑΣ

Η ΚΑΘΗΜΕΡΙΝΗ | Σελίδες 1-17-19 | 25/04/2014

Μείωση της φορολογίας στις επιχειρήσεις και τα φυσικά πρόσωπα, περαιτέρω περικοπή των εισφορών κοινωνικής ασφάλισης, προώθηση της ευελιξίας στην αγορά εργασίας, στήριξη θερμοκοιτίδων επιχειρήσεων, αλλά και επιτάχυνση και βελτίωση της απονομής δικαιοσύνης, μέσα από τη συνταγματική αναθεώρηση, είναι μερικά από τα μέτρα που περιλαμβάνονται στο Εθνικό Αναπτυξιακό Πρότυπο, σχέδιο του οποίου παρουσιάστηκε χθες στο Euroworking Group.

Στο νέο Αναπτυξιακό Πρότυπο καταγράφονται οι πολιτικές που θα πρέπει να ακολουθηθούν σε συγκεκριμένους τομείς, στους οποίους η χώρα έχει συγκριτικό πλεονέκτημα και μπορούν να στηρίζουν την επανεκκίνηση της οικονομίας. Μεταξύ αυτών είναι φυσικά ο τουρισμός με την προσέλκυση περισσότερων επενδύσεων και την ανάπτυξη νέων προϊόντων, όπως ο ιατρικός τουρισμός. Στον πρωτογενή τομέα έμφαση θα δοθεί στην αύξηση του ποσοστού μεταποίησης αγροτικών προϊόντων και στην προώθησή τους στις διεθνείς αγορές. Αντίστοιχα στην ενέργεια προέχει η βελτιστοποίηση του ενεργειακού μείγματος, η διαχείριση του ορυκτού πλούτου, η βιώσιμη αξιοποίηση των ανανεώσιμων πηγών ενέργειας, η ορθολογική διαχείριση των αποβλήτων και η εξοικονόμηση ενέργειας.

Συγκριτικό πλεονέκτημα διαθέτει επίσης η χώρα στο διαμετακομιστικό εμπόριο, στις συνδυασμένες μεταφορές και τη ναυτιλία, ενώ οι βιομηχανικοί κλάδοι με εξαγωγική προοπτική είναι η βιομηχανία μετάλλων και δομικών υλικών και η φαρμακοβιομηχανία. Στις εμπορεύσιμες υπηρεσίες τέλος, σημαντικές είναι οι δυνατότητες, ώστε η χώρα να αποτελέσει περιφερειακό κέντρο παροχής εξειδικευμένων τεχνικών και συμβουλευτικών υπηρεσιών για χώρες της ΚΑ Ευρώπης. Εκτός από τους τομείς της οικονομίας,

στο Αναπτυξιακό Πρότυπο, προσδιορίζονται και οι οριζόντιες πρωτοβουλίες που θα πρέπει να ληφθούν από την κυβέρνηση, με στόχο «τη ριζική αλλαγή της παραγωγικής δομής της χώρας εντός της δεκαετίας, μέσα από την ανακατανομή των πόρων υπέρ των επενδύσεων, την αύξηση της απασχόλησης και την εξαγωγή μεγάλου μέρους του παραγόμενου προϊόντος».

Το νέο Αναπτυξιακό Πρότυπο στηρίζεται σε μελέτες των ΚΕΠΕ, IOBE και McKinsey και σε πλήρη μορφή θα παρουσιαστεί επίσημα από την ελληνική κυβέρνηση στο Eurogroup της 5ης Μαΐου, προκειμένου στη συνέχεια να συνδυαστεί με μια δέσμη κινήτρων που θα το χρηματοδοτήσει. Μεταξύ των οριζόντιων πολιτικών που περιγράφονται είναι:

- Διευκόλυνση του διεθνούς εμπορίου μέσα από την ενοποίηση των εισαγωγών και των προ-τελωνειακών διαδικασιών σε ένα ενιαίο εθνικό σύστημα στάσης.
- Δημιουργία εξειδικευμένων επιχειρήσεων εμπορικής διαμεσολάβησης, οι οποίες θα συνδράμουν στην εξωστρέφεια.
- Μείωση της φορολογίας των επιχειρήσεων και των φυσικών προσώπων.
- Περαιτέρω περικοπή των εισφορών κοινωνικής ασφάλισης.
- Ενίσχυση της κοινωνικής συνοχής με ανακατανομή των πόρων της κοινωνικής πολιτικής μέσω της εισαγωγής συστήματος Ελαχίστου Εγγυημένου Εισοδήματος.
- Προώθηση της ευελιξίας στην αγορά εργασίας.
- Στοχευμένες δράσεις ελάφρυνσης σε ειδικές οικονομικές δραστηριότητες όπως η έρευνα και η καινοτομία.
- Δημιουργία ευνοϊκού κλίματος για τις επενδύσεις μέσω της απλοποίησης των αδειοδοτικών διαδικασιών και της αντιμετώπισης των σύνθετων πτωχευτικών διατάξεων σε συνδυασμό με τη μείωση του γραφειοκρατικού κόστους.
- Απελευθέρωση των αγορών και εξάλειψη των στρεβλώσεων του ανταγωνισμού.
- Αξιοποίηση της δημόσιας περιουσίας και αποκρατικοποιήσεις.
- Θεσμοθέτηση ενός συντονιστή για θέματα καινοτομίας και τεχνολογίας έτσι ώστε να προωθηθούν οι «θερμοκοιτίδες επιχειρήσεων» και να στηριχθεί η νεανική επιχειρηματικότητα μέσα από «επιχειρηματικούς αγγέλους».
- Αναδιοργάνωση της δημόσιας διοίκησης με την αξιολόγηση και τη λογοδοσία, την παροχή κινήτρων, καθώς και τη σύνδεση αμοιβής και παραγωγικότητας.
- Καταπολέμηση της διαφθοράς, ενίσχυση της διαφάνειας και απλοποίηση των διαδικασιών με τη ψηφιοποίηση.
- Επιτάχυνση και βελτίωση της απονομής δικαιοσύνης, πρωτοβουλία που μπορεί να λάβει ώθηση μέσα και από τη συνταγματική αναθεώρηση.

Για τη χρηματοδότηση των αναπτυξιακών πρωτοβουλιών, που αποτελεί όπως σημειώνεται «το μεγαλύτερο εμπόδιο για την ανάκαμψη της οικονομίας», η Ελλάδα προτείνει εκτός από τους πόρους των Διαρθρωτικών Ταμείων, τη μεγαλύτερη εμπλοκή της Ευρωπαϊκής Τράπεζας Επενδύσεων και την κινητοποίηση Επενδυτικών Κεφαλαίων, δανείων από τα Ευρωπαϊκά Χρηματοπιστωτικά Ιδρύματα, εθνικές και διεθνείς αναπτυξιακές τράπεζες.